中美文化協會愛迪生中文學校2015-2016註冊單

CACA Edison Chinese School 2015-2016 Registration Form

家庭代號/Family No.:				_	日 期/Date:						_		
1.Are you a new family? (circle one) Yes / No			_	If not, any address/phone changed? (circle one)					Yes / No				
	e School is an all-venation to relieve the		-	ach fami	ily is requ	aired to prov	vide certain amount of ti	ime on sch	1001 day serv	vice each semester	(initial). Or, if	you prefer,
A. 學生資料/Stu	dent Information			_									
姓名 (Name)		Let. Het	.1.71 == ##=	語文課 (Laguage Class)		age Class)	文化課1 (Cultural Class)			文化課2 (Cultural Class)			
中文 Chinese	英文 English	一性別 Sex	出生日期 Birth Date	1 1192	學費 Tuition	教材費* Material Fee*	課名 Class Name	學費 Tuition	教材費* Material Fee*	課名 Class Name	學費 Tuition	教材費* Material Fee*	合計 Subtotal
					210								
			,		310		(備選文化1)			(備選文化2)			
					200								
					300		(備選文化1)			(備選文化2)			
					290								
					290		(備選文化1)			(備選文化2)			
							(備選文化1)			(備選文化2)			
					elieve froi (+ \$120)	m school	Late enrollment: 75% of tuition required if enroll after 2nd week of November.			*義工服務日期: 總計:		總計:	
TOTAL AMOUNT (Please make Money Order or Check payable to CACA Edison Chinese School, and mail it with this form to: CACA Edison Chinese School, P.O.Box 831, Edison, NJ 08818)							***Additional s	school duty eting is not p	_	if school			

Refund policy: Registration and Material fees are non-refundable; No tuition refund after the 3rd week of each school year.

^{*}各年級教材費和補充教材費請參閱附表(Material fee will be added to each grade according to the attached chart)

^{*}CSL 成人課程學費為\$400.00 (CSL Adult tuition is \$400.00)

^{*}文化課籃球的學生請註明(11-3月)的其他選擇(Alternative choice for Basketball class from November-March: 文化2: _______

B.家長/監護人 Parents/Guardians

	中文姓名	英文姓名	手機	住家電話	電子郵件網址*
父親/Father					
母親/Mother					
住址/Address					

^{*}至少提供一個電子郵件網址以便接收學校雙週通訊、成人活動、學生家庭作業、等等資料(Minimum one email address is required for receiving (optional) Parents/Guardians' occupation for Fund-Raising purpose:

C.家庭醫生、緊急聯絡人/Family Physician & Emergency Contact Name

家庭醫生/Family Physician				緊急聯絡人/Emergency Contact Name				
姓名/Name	電話/Phone	<i>‡</i>	姓名/Name		電話/Phone			

D. To complete the registration,	All Students and guardians must READ	and SIGN the followings. For mino	rs (age 18 or under), their legal
parent/guardian must sign for th	nem.		
RELEASE OF LIABILITY STATEME	NTS		
In consideration of the activities	at the John Adams Middle School, 108	31 New Dover Rd., Edison, NJ, spons	sored by Edison Chinese School, a
nonprofit organization, it is here	by understood and agreed that said Ed	dison Chinese School or its officers i	ndividually, will not be held liable for any
injury or accident sustained or fa	aculty the loss of or to property belong	ging to a member of school.	
I,, agree / _	disagree my family being photograp	ohed and the Edison Chinese School	's use of any photos of my family. I
understand that if I do not give r	my consent, my family must avoid bein	ng photographed.	
	英文正楷/Print Your Name	英文簽名/Signature	日期/Date
監護人/Guardian Name			
監護人/Guardian Name			

		註冊組用/Official	Use Only (經辦/	(簽名)			
義工服務	報名表資料檢核	文化課登記	學費核算	纯汤	費	日期	